

Code 1167

Reg # 279-3081

PM-10

182

Contenido Neto

Cynoff® EC Insecticida

Sólo para venta, uso y almacenamiento de
Controladores Profesionales de Plagas

Reg. EPA No. 279-3081

EPA Est. 279-

Ingrediente Activo:	Por peso
*Cypermethrina	
**α(±)-cyano-(3-phenoxyphenyl)methyl (±)-cis,trans-3-(2,2-dichloroethenyl)-2, 2-dimethylcyclopropanocarboxylate	24.8%
Ingredientes Inertes:	75.2%
	100.0%

*Cynoff EC contiene 2 libras de ingrediente activo por galón.

**Cis/trans Max. 55% (±) cis y min. 45% (±) trans
Patente US # 4,024,163

MANTENGA ESTE PRODUCTO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS ADVERTENCIA

VEA ABAJO LOS AVISOS DE PRECAUCION

TRATAMIENTO EN CASO DE INTOXICACION

Si es inhalado: Lleve al intoxicado al aire fresco, si existe dificultad en la respiración o malestar, llame al médico.

Si es ingerido: Haga beber mucha agua e induzca al vómito tocando el fondo de la garganta con un dedo u otro método. No induzca al vómito suministrando alguna sustancia a una persona inconsciente. Llame al médico.

Si llega a los ojos: Lávelos con abundante agua, si la irritación persiste, llame al médico.

Si llega a la piel: Lave con agua y jabón, si la irritación persiste, obtenga atención médica.

Nota Al Médico: Cynoff EC es un insecticida piretroide que contiene cipermetrina como ingrediente activo. Su toxicidad oral es baja, pero como la cipermetrina es lipofílica, no administre leche, crema u otras sustancias que contengan grasas animales o vegetales, ya que aumentan la absorción. El tratamiento es sintomático y de apoyo.

Para asistencia a emergencias las 24 hrs llame al 1-800-331-3148.

FMC

FMC Corporation
Agricultural Chemical Group
Philadelphia PA 19103

791-C

NOTICE
LABEL NOT REVIEWED
PER PR NOTICE 88-8
DATE SEP 19 1991

PRECAUCIONES

Peligros a Humanos (y animales domésticos)

Atención

Peligroso si es inhalado, ingerido o absorbido a través de la piel. Causa moderada irritación a los ojos. Evite respirar los vapores de la aplicación. Evite el contacto con la piel, ojos y ropas. El ingrediente activo puede producir sensación de quemazón, entumecimiento o comezón en algunos individuos. Utilice guantes impermeables de neoprene durante la aplicación. Lávese bien con agua y jabón después de su utilización, quítese la ropa contaminada y lávela antes de re-utilizarla.

Peligros al medio ambiente

Este producto es extremadamente tóxico para los peces. No contamine aguas lavando en ellas el equipo de aplicación. No aplique directamente sobre superficies acuáticas. Aplique este producto siguiendo las instrucciones que se detallan en este prospecto. Debe tenerse cuidado cuando se aplique para evitar peces y reptiles domésticos.

Peligros fisico-químicos

No use ni almacene este producto cerca de fuentes de calor o llamas.

DIRECCIONES DE USO

Es uso de este producto sin seguir las instrucciones que se mencionan a continuación es una violación de la ley.

ALMACENAJE Y ELIMINACION DE RESIDUOS

Almacenaje del insecticida

No almacene debajo de los 40 F. Manténgase fuera del alcance de los niños. Guárdelo en su envase original. Almacénelo en lugar fresco y seco y evite el exceso de calor. Abra los envases con cuidado. Después de consumir parte del producto tape y cierre bien el envase. No ponga producto puro o diluido en envases de bebidas o alimentos. No contamine otros plaguicidas, fertilizantes, agua, comida o alimentos durante el almacenaje o deshecho de este producto.

En caso de derrame, evite el contacto, aisle el área y mantenga fuera animales y personas. Cerque el derrame. Llame a FMC, 1-800-331-3148.

Para cercar un derrame: Si es líquido, cerque el área o absorbalo con arena, grava de animales o arcilla comercial. Si se trata de material seco, cubriro para evitar que se disperse. Colocar el envase dañado en un contenedor. Identificar el contenido.

Eliminación de residuos de plaguicida

Los residuos de plaguicidas son tóxicos. La eliminación inadecuada de excesos de plaguicidas, de la mezcla de aspersión o de enjuague es una violación de la ley federal. Si estos residuos no pueden ser eliminados de acuerdo a las instrucciones de la etiqueta contacte la Oficina estatal de plaguicidas o la Oficina de control del medio ambiente, o contacte al representante de residuos peligrosos de la EPA regional.

Eliminación de envases

Envases metálicos: Enjuague tres veces (o equivalente). Después disponga su reciclaje, o reacondicionamiento, o su destrucción o eliminación en un relleno sanitario de terrenos, o por otro procedimiento aprobado por el gobierno y las autoridades locales.

Envases plásticos: Triple enjuague (o equivalente). Después, disponga su reciclaje o reacondicionamiento, o su destrucción y eliminación en un relleno sanitario de terrenos, o incineración, siempre que el gobierno y las autoridades locales lo permitan. En caso de disponer su incineración, manténgase aislado del humo.

Envases de vidrio: Enjuague tres veces. Después elimínelos en un relleno sanitario de terrenos o mediante otro procedimiento aprobado por las autoridades locales.

INSTRUCCIONES GENERALES

Para control de plagas en medios de transporte, edificios, construcciones y sus alrededores inmediatos. Las áreas permitidas de uso incluyen edificios industriales, casas, apartamentos, laboratorios, autobuses, invernaderos, áreas libres de alimentos en comercios, almacenes, bodiegas, barcos, vagones, camiones, trailers, aviones, escuelas, hospitales, restaurantes, hoteles y establecimientos para la elaboración y procesamiento de alimentos.

Cynoff EC debe ser diluido en agua para la aspersión o aplicación con cepillo o escoba. Llene la aspersora con el volumen de agua deseado y agregue el insecticida Cynoff EC. Cierre y agite para asegurar una mezcla adecuada. Solo mezcle la cantidad de solución necesaria para la aplicación; repita el tratamiento si es necesario.

Plagas	Concentración del Ingrediente Activo	Dosis/Disolución
Hormigas Simúlidos*	Thermobia domestica .1%	onza líquida por 1 galón de agua
Insectos chupadores del Boxelder	Pulgas* Moscas* Milpiés	
Ciempiés	Mosquitos y Zancudos*	
Cucarachas (mantenimiento)	Cochinillas de humedad	
Grillos Tijeretas Escarabajos del olmo	Lepismas Bichos de munición	
Avispas Cucarachas (exterminio) Arañas Garrapatas Avispas	.2%	1 onza líquida por 1 galón de agua

*Exclusivamente uso en exteriores.

USO EN INTERIORES

Grillos, cucarachas, thermobia domestica, lepismas, arañas y garrapatas: Aplique con gota gruesa y baja presión a los lugares donde estas plagas se esconden, como zócalos, rincones, áreas de almacenaje, armarios, alrededor de cañerías, puertas y ventanas, desvanes, aleros, detrás y debajo de refrigeradores, armarios de cocina, fregaderos, hornos, estufas, parte inferior de cajones, repisas y áreas similares. Ponga particular atención a grietas y rendijas. Véase también: USO EN EXTERIOR.

Hormigas: Aplique sobre sus caminos, alrededor de ventanas y puertas, y otros lugares donde se las encuentre. Lea la sección "Tratamiento en barrera" para prevenir plaga. Véase USO EN EXTERIOR.

Abejas y avispas: Las aplicaciones a los nidos deben hacerse por la tarde cuando los insectos están descansando. Rocíe bien las entradas, alrededores e interior de los nidos. Véase USO EN EXTERIOR.

Insectos chupadores del Boxelder, ciempiés, tijeretas, escarabajos del olmo, milpiés, bichos de munición y cochinillas: Aplique alrededor de puertas, ventanas y otros lugares donde estas plagas se encuentran o por donde puedan entrar. Aplique sobre zócalos, áreas de almacenaje, y otras. Lea "Tratamiento en barrera" para prevenir infestaciones. Véase USO EN EXTERIOR.

Establecimientos de manejo de comida: Lugares públicos donde la comida es guardada, preparada o servida.

Áreas sin presencia de comida: Incluye zonas de basura, lavatorios, alcantarillas, entradas y vestíbulos, oficinas, vestuarios, cuartos de máquinas, calderas, garajes, áreas de herramientas y zonas de almacenaje de comida (después de enlatada o embotellada). Cynoff EC puede ser usado como un tratamiento general localizado en áreas sin comida. Todos los lugares donde los insectos se esconden o por donde puedan entrar deben ser tratados.

Áreas con comida: No use en áreas con comida de establecimientos donde la comida es preparada o procesada en forma comercial. No se aplique en comedores mientras los alimentos son servidos y están expuestos; se puede aplicar en áreas donde las comidas son preparadas o almacenadas. En las casas, todas las superficies de preparación de comidas y utensilios deben ser cubiertos durante el tratamiento o lavados cuidadosamente antes de utilizarlos nuevamente. Los alimentos expuestos deben ser cubiertos. No se use en plantas de carne o pollo de USDA.

USO EN EXTERIORES

Para control de hormigas, ciempiés, cucarachas, grillos, tijeretas, escarabajos del olmo, thermobia domestica, pulgas, moscas, milpiés, mosquitos, zancudos, cochinillas, lepismas, bichos de munición, arañas, garrapatas, pulgas, avispas. Aplique a las superficies de construcciones, ya sea con escoba o rocío manual o de motor, aplique también a porches, marcos de puertas y ventanas, aleros, patios, jardines, áreas con vegetación, basureros, garages y otras áreas donde las plagas se encuentran.

Tratamiento en barrera: Para prevenir infestación de edificios aplique una banda sobre el suelo o vegetación de 6 a 10 pies de ancho alrededor del edificio. Trate también los cimientos de los edificios hasta una altura de 2 ó 3 pies, donde las plagas sean activas y puedan encontrar vías de entrada. Aplique con gota gruesa mojando bien la banda usando 1 galón de mezcla por 400 pies cuadrados.

Mosca "Cluster" (Calliphoridae spp): Aplique al exterior de las construcciones donde se encuentren las moscas. Mezcle 1 onza líquida de Cynoff EC con 10 onzas líquidas de aceite mineral ligero desodorizado; use esto para 1000 pies cuadrados de pared. Use una nebulizadora que lance el producto en una fuerte corriente de aire, produciendo pequeñas partículas (10-50 micras). Mantenga la boquilla a unos 3 pies de la superficie a tratar. Aplique cuando la velocidad del viento sea menor a 2 millas por hora para evitar una excesiva dispersión del producto.

La superficie a tratar debe estar seca en el momento de la aplicación. Los desvanes deben ser tratados al mismo tiempo y a la misma dosis.

ATENCIÓN: No use agua en las aplicaciones de Cynoff EC en conductos eléctricos, motores, cajas de electricidad, etc. para evitar descargas eléctricas.

No aplique este producto con agua en conductos eléctricos, motores, cajas de electricidad, interruptores de la luz, etc., para evitar descargas eléctricas.

No aplique este producto a cultivos comestibles.

No aplique este producto a zonas con poca ventilación.

Mantenga a las personas y animales fuera del lugar hasta que seque.

Proteja los acuarios de la niebla de aspersión.

Para mejores resultados, lave bien la aspersora y los filtros con agua y detergente antes de usar Cynoff EC.

No use este producto con aceites, salvo para controlar la mosca "Cluster."

No trate animales domésticos con este producto.

Los Distribuidores Deben Vender Sólo en Los Envases Originales

Términos de venta o uso: En la compra de este producto, los compradores aceptan las condiciones siguientes:

Garantía: FMC no da garantías, explícitas o implícitas en relación con el uso de este producto fuera de lo indicado en esta etiqueta. Excepto lo garantizado, el producto se vende tal cual. Compradores y usuarios asumen los riesgos totales en el manejo y/o uso y/o almacenaje de este material cuando el manejo y/o uso y/o almacenaje es contrario o no se ajusta a las instrucciones ya mencionadas.

Direcciones y Recomendaciones: Siga las instrucciones cuidadosamente. El momento y método de aplicación, el clima, las condiciones de la cosecha, la mezcla con otros elementos químicos no específicamente recomendados y otros factores que pueden influir en el uso de este producto están fuera de control del vendedor y son asumidos por el comprador bajo su propio riesgo.

Uso del producto: Las recomendaciones de FMC para el uso de este producto, están basadas en tests que se consideran fiables. Estando el uso de este producto fuera del control del fabricante, no hay garantías, explícitas o implícitas de los resultados a obtener si no es usado de acuerdo con las direcciones o prácticas seguras ya establecidas.

Daños: La reparación única de daños por violación de garantía o negligencia se limitará a daños directos que no excedan el precio de compra pagado y no incluirá daños incidentales o consecuentes.